



VOUS AVEZ RÉSERVÉ UN BILLET DE TRANSPORT AÉRIEN OU MARITIME POUR LA CORSE

Afin de limiter la propagation du virus SARS-COV2 lors de votre déplacement, nous vous rappelons qu'il est recommandé de réaliser un test virologique prescrit par votre médecin, dans les 48 à 72 heures avant votre départ pour la Corse. L'analyse de ce prélèvement nasopharyngé par un laboratoire de biologie médicale permettra de déterminer la présence ou non du virus au moment où le test est réalisé.

Pour votre séjour, il vous sera demandé par les compagnies aériennes et maritimes une déclaration sur l'honneur d'absence de symptômes d'infection par la COVID-19 et de contact avec un cas déclaré.

Afin de vous éclairer de manière précise sur cette déclaration sur l'honneur, nous vous proposons **un auto-questionnaire** que vous pouvez garder sur vous : il peut vous être utile si vous avez besoin de consulter lors de votre séjour.

1- Durant les 15 jours qui précèdent mon voyage, ai-je présenté des symptômes de façon inhabituelle ?

Tels que : (Cocher les cases)

- Une fièvre (température mesurée supérieure à 38°)
- Une toux ou une augmentation de la toux habituelle
- Un essoufflement inhabituel (quand je parle ou je fais un petit effort)
- Une perte de goût
- Une perte de l'odorat
- Une rhinorrhée (nez qui coule)
- Des maux de gorge
- Des douleurs thoraciques
- Une fatigue inhabituelle, ou une altération de l'état général
- Des douleurs musculaires et/ou des courbatures inhabituelles
- Des maux de tête inexplicables
- Des nausées ou vomissements
- Une confusion (pensées « qui se mélangent » désorientation)
- Des diarrhées inhabituelles.

Si j'ai présenté un ou plusieurs symptômes, j'en parle à mon médecin.

2- Ai-je été en contact étroit (en face à face, à moins d'1 mètre et/ou pendant plus de 15 minutes, sans masque ni pour moi ni pour le patient) avec une personne diagnostiquée positive à la Covid-19 durant les 15 jours qui précèdent mon voyage ou avec une personne présentant un ou plusieurs des signes listés ci-dessus, sans mesure de protection dédiée?

(Hygiaphone, séparation physique, masque chirurgical, FFP2, ou autre masque porté par moi et par la personne Covid confirmée)

- Oui**
- Non**

Si oui, j'en parle à mon médecin.



LA RESPONSABILITE COLLECTIVE EST L'AFFAIRE DE CHACUN

- ✓ **Pendant le trajet**, je me munis de **plusieurs masques** et de **gel hydro-alcoolique** et je pense à respecter les **mesures barrières** : port du masque, lavage des mains, **distanciation physique** pendant le voyage.
- ✓ **A mon arrivée**, dans les ports et aéroports, un **contrôle de ma température corporelle**, par **caméra thermique**, me sera proposé.
- ✓ **Pendant mon séjour**, si je (ou une personne de mon entourage) **présente les symptômes** cités ci-dessus, je **contacte le 116 117** : un **médecin m'orientera au plus près vers une (télé) consultation pour permettre, si besoin, la prescription rapide d'un test RT-PCR**.
- ✓ La liste des **centres de prélèvement** est disponible sur www.sante.fr. Dans l'attente de cette consultation je **m'isole** et je **porte un masque**, si possible chirurgical.
- ✓ Avant mon séjour, je télécharge l'application Stop Covid et je me déclare.
- ✓ Si j'ai des **difficultés respiratoires**, j'appelle **immédiatement le 15** (ou le **114** pour les personnes sourdes et malentendantes).

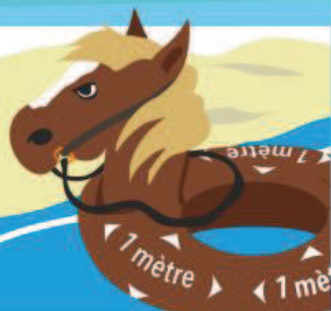
Pour plus d'informations rendez-vous sur www.corse.ars.sante.fr

**SI CHACUN DE NOUS EST RESPONSABLE,
STOPPER L'ÉPIDÉMIE C'EST POSSIBLE !**

UN ETE SANS COVID EN CORSE



- ✓ Je respecte les **gestes barrières** et la **distanciation physique**.
- ✓ Après utilisation, je jette mon masque à usage unique dans une poubelle (hors tri sélectif).
- ✓ Je respecte les consignes en cas de symptômes ou de contact avec une personne malade.



**QUE FAIRE DÈS LES PREMIERS SIGNES
DE COVID-19 ?**

Si vous avez des signes de covid, même légers :
Fièvre - Toux - Mal à la gorge
Nez qui coule - Perte du goût et d'odorat

VOUS DEVEZ :

- ✓ Contacter immédiatement un médecin par téléphone ou le :

116 117

NE PAS SE RENDRE DIRECTEMENT DANS UN CABINET MÉDICAL

Si vous avez des **difficultés respiratoires** ou des **symptômes graves** composez le **15** ou le **114** pour les personnes sourdes et malentendantes

- ✓ Faire rapidement le test de dépistage prescrit par le médecin. La liste des centres de prélèvements est disponible sur www.santé.fr (pensez à activer la géolocalisation)
- ✓ S'isoler tout de suite et porter un masque, si possible chirurgical.



QUE FAIRE SI MON TEST EST POSITIF ?

Vous devez **RESTER ISOLÉ(E)** dans une pièce séparée des autres personnes.

- ✓ Si je ne peux pas m'isoler, j'en parle au médecin qui me guidera vers la cellule d'aide à l'isolement, en fonction de ma situation.
- ✓ Aider le médecin ou l'assurance maladie en dressant la liste des personnes avec qui vous avez été en contact proche les 2 jours avant le début des premiers symptômes et après.
- ✓ Je peux télécharger l'application Stop Covid et me déclarer. StopCovid permet ainsi de se protéger, de protéger les autres et d'aider les personnels soignants en cassant les chaînes de transmission.



Pour plus d'informations, consultez le site corse.ars.sante.fr



DECLARATION SUR L'HONNEUR D'ABSENCE DE SYMPTOMES D'INFECTION PAR LA COVID-19 ET DE CONTACT AVEC UN CAS DECLARE

Cette déclaration est à présenter aux compagnies de transport, avant l'utilisation du titre de transport, par les passagers qui souhaitent voyager à destination de la Corse, ainsi qu'aux autorités en charge du contrôle des frontières.

Je soussigné(e),

Mme/M. :

Né(e) le :

À :

Demeurant :

Déclare sur l'honneur, ne pas avoir été en contact avec un cas confirmé de covid-19 dans les quinze jours qui précèdent mon déplacement, et n'avoir présenté, au cours des derniers 15 jours, aucun des symptômes de la COVID 19.

Fait à :

Le : à heure(s)

Signature :



YOU PLAN TO TRAVEL TO CORSICA BY AIR OR SEA

In order to limit the spread of the SARS-COV2 virus during your travel, it is recommended you carry out a virological test prescribed by your doctor within 48 to 72 hours before your departure for Corsica. Analysis of this nasopharyngeal test by a medical biology laboratory will determine whether or not the virus is present at the time the test is carried out.

For your travel and stay, the transport authorities will require a self-attestation from you declaring the absence of symptoms of COVID-19 or contact with a person/persons who has/have tested positive.

In order to clarify your information on **this self-attestation** we provide you with a questionnaire that you can keep with you. It can be useful for you to consult during your stay.

**1- During the 15 days that preceded my trip, did I have any unusual symptoms?
Such as: (tick the boxes)**

- A fever (temperature above 38C, 100F)
- A cough or coughing more than usual
- Shortness of breath (when I speak or exert myself)
- Loss of sense of taste
- Loss of sense of smell
- A cold (runny nose)
- Sore throat
- Chest pains
- An unusual tiredness or a change in my general state of health
- Muscle pains and/or any unusual aches and pains
- Headache
- Nausea or vomiting
- Sense of disorientation
- Diarrhea

If I have one or several of these symptoms I will talk to my doctor

2- Have I been in direct contact (face to face within one meter and/or for more than 15 minutes, with neither me nor the patient wearing a mask) with a person who tested positive for Covid-19 within the 15 days prior to my trip or with any person who has any of the above symptoms without taking any protective measures?

(Protective screen, physical separation, surgical mask, FFP2 or any mask worn by the infected person)

- Yes
- No

If Yes, I will talk to my doctor



COLLECTIVE RESPONSIBILITY IS EVERYONES BUSINESS

- ✓ During the trip, I will carry with me **several masks and antiseptic hand gel** and I will observe preventive measures such as wearing a mask, hand washing and social distancing.
- ✓ When I arrive, in ports and airports, a control of my body temperature, by thermal camera, will be offered to me.
- ✓ During my stay, if I (or any member of my group) shows any of the above symptoms, I will call **116 117**: a doctor will direct me to the nearest consultation to obtain a rapid prescription, if necessary, for a RT-PCR test.
- ✓ A list of **test centres** is available on www.sante.fr.
While waiting for this consultation I **will isolate myself and wear a mask**, if possible a surgical mask.
- ✓ Prior to my trip, I will download the Stop Covid app and activate it.
- ✓ If I have difficulty breathing, I will immediately call **15** (or **114** for people with hearing disabilities)

For more information visit www.corse.ars.sante.fr



BY BEING ALL RESPONSIBLE, WE'LL STOP THE EPIDEMIC !

A SUMMER WITHOUT COVID IN CORSICA

- 
- 
- 
- 
- 
- 

- ✓ I respect hygiene measures and social distancing.
- ✓ After use, I dispose of my single use mask into the trashcan (no recycling).
- ✓ I respect the instructions if I have COVID related symptoms or have been in contact with an infected person.

WHAT TO DO WHEN THE FIRST SYMPTOMS OF COVID-19 START TO MANIFEST

If you have COVID symptoms, even if they are minor :
Fever - Cough - Sore throat
Runny nose - Loss of taste or smell

YOU MUST

- ✓ Get immediately in touch with a doctor by phone or call :
116 117

DO NOT GO TO A MEDICAL FACILITY YOURSELF

If you have trouble breathing or other advanced symptoms, dial **15** or **114** for hearing disabilities people.

- ✓ Have the screening test prescribed by a doctor quickly done
Chek for nearest screening centers available on [www.santé.fr](http://www.sante.fr) (think about activating geolocalisation)
- ✓ Isolate yourself immediately wear a mask, if possible a surgical one.

WHAT TO DO IN CASE OF POSITIVE TEST ?

You must remain isolated in a room separated from others.

- ✓ If I am unable to remain isolated, I warn the doctor who will guide me towards the « assistance isolation » group, according to my situation.
- ✓ Help the doctor or health insurance by providing a list of people with whom you have been in contact these past 2 days.
- ✓ I can download the STOP Covid app and declare myself. StopCovid helps protecting yourself, others and medical staff by preventing the epidemic spread.

Further information available on the website corse.ars.sante.fr



SELF-ATTESTATION ON NOT HAVING COVID-19 SYMPTOMS OR BEING IN CONTACT WITH A COVID-POSITIVE PERSON

This declaration is to be presented to the transport authorities by all travelers to Corsica prior to boarding as well as to immigration authorities and border control.

I the undersigned:

Mr/Mrs/Miss:

DOB:

Place of birth:

Address:

Do hereby declare that I have not been in contact with any person having Covid-19 in the 15 days preceding my travel and do not now, nor in the previous 15 days, have had any Covid-19 symptoms.

Place:

Date:

Time:

Signature :